

ŠTO JE PONOVNUPORABA?

Ponovna uporaba proizvoda je višekratno korištenje proizvoda za istu ili neku drugu namjenu te je neizostavan dio cjelovitog sustava gospodarenja otpadom. Ponovnom uporabom izbjegava se odbacivanje proizvoda nakon njegove prve upotrebe. Prilikom produljivanja životnog ciklusa proizvoda izbjegava se korištenje energije koja je potrebna za proizvodnju novog proizvoda pa je štetan utjecaj na okoliš znatno umanjen.

CHE COS'È IL RIUSO?

Il riuso di un prodotto è l'uso ripetuto di un prodotto per lo stesso o per un altro scopo ed è una parte indispensabile del sistema completo di gestione dei rifiuti. Grazie al riuso si evita di scartare il prodotto dopo il primo utilizzo. Nell'estendere il ciclo di vita di un prodotto si evita di utilizzare l'energia che è necessaria per la produzione di un nuovo prodotto diminuendo così in modo significativo l'impatto ambientale.

Znate li da čak 80% proizvoda bacimo nakon što smo ih upotrijebili samo jednom?

Lo sapevate che l'80% di prodotti vengono scartati dopo il primo utilizzo?



GRAD PULA-POLA

Forum 1, 52100 Pula

Tel. 052/371 700

www.pula.hr

PULA HERCULANEA d.o.o.

Trg I. istarske brigade 14, 52100 Pula

Tel. 052/638 400

www.herculanea.hr



Europska unija
Zajedno do fondova EU



REPUBLIKA HRVATSKA
Ministarstvo regionalnoga razvoja
i fondova Europske unije



Operativni program
KONKURENTNOST
I KOHEZIJA



EUROPSKI STRUKTURNI
I INVESTICIJSKI FONDOVI

Projekt je sufinancirala Europska unija iz Kohezijskog fonda
Za više informacija o EU fondovima posjetite: www.strukturnifondovi.hr i www.razvoj.gov.hr
Sadržaj ovog materijala isključiva je odgovornost grada Pula-Pola.



PONOVNUPORABA / RIUSO

**Iskoristimo
stare stvari
da ne postanu
otpad!**

**Riusiamo le cose
vecchie affinché
non diventino
rifiuti!**



› **Budimo kreativni, evo nekoliko ideja!**

› **Siamo creativi, ecco alcune idee!**

1 Iskorištena ambalaža: dajmo ambalaži novu namjenu, zabavimo se i zajedno s djecom napravimo kreativne igračke, koristimo je za pripremu zimnice, pohranu sitnih predmeta, za izradu novih kreativnih stvari

Imballaggi usati: riusare l'imballaggio per un altro scopo, divertirsi a creare assieme ai bambini giocattoli interessanti, riutilizzare i contenitori per conservare i cibi, salvare oggetti minuti, creare nuove cose

2 Stare stvari (odjeća, igračke, računalo, namještaj i sl.): razmjenjujmo, prekrojimo, popravimo, prebojimo, donirajmo potrebitima ili od njih izradimo druge korisne ili ukrasne predmete te ih ponovno koristimo, poklonimo...

Oggetti vecchi (vestiti, giocattoli, computer, mobili e simile): scambiare, riadattare, riparare, riverniciare, regalare a chi ne ha bisogno o ricavare altri oggetti utili o decorativi per riusarli, regalarli...

3 neispravni uređaji: popravimo ih prije nego što ih odložimo kao otpad

dispositivi difettosi: ripararli prima di gettarli nella spazzatura

4 školski udžbenici, knjige, slikovnice: razmjenjujmo individualno, sudjelujmo u akcijama razmjene u školama i vrtićima, na sajmovima i sl.

testi scolastici, libri, albi illustrati: scambiarli individualmente, partecipare alle azioni di scambio nelle scuole e asili, alle fiere, ecc.

ŠTO JOŠ MOŽEMO UČINITI?

- koristimo materijale za višekratnu uporabu (npr. platnene umjesto jednokratnih vrećica, platnene krpe umjesto papirnatih ubrusa)
- izbjegavamo jednokratan plastičan pribor za jelo
- ostatak hrane zamrznimo ili ugradimo u novi obrok
- koristimo punjive baterije umjesto jednokratnih
- ne kupujemo nego razmjenjujmo alate koji su nam rijetko potrebni
- podržavamo i posjećujemo sajmove starih stvari

POSSIAMO FARE DI PIÙ

- utilizzare materiali che è possibile usare più volte (come ad esempio le borse in stoffa per la spesa al posto di quelle monouso, utilizzare strofinacci in cotone al posto della carta da cucina)
- evitare posate di plastica usa e getta
- congelare gli avanzi del cibo o riutilizzarli per nuovi piatti
- utilizzare batterie ricaricabili al posto di quelle usa e getta
- non comprare attrezzi che si necessitano di rado bensì chiederli in prestito
- sostenere le fiere dell'usato



Mnogi proizvodi mogu biti korisni i nakon što ih upotrijebimo za prvobitnu namjenu.

Molti prodotti possono essere utili dopo essere stati utilizzati per il loro scopo originale.



PONOVNOM UPORABOM SE:

- štede prirodni resursi
- umanjuje emisija štetnih plinova u atmosferu
- umanjuje negativan utjecaj na okoliš i ljudsko zdravlje
- omogućuje opstanak mnogih lokalnih radnih mjesta
- umanjuje količina otpada na odlagalištu
- umanjuju računi za otpad u kućanstvu

IL RIUSO PERMETTE DI:

- risparmiare le risorse naturali
- ridurre l'emissione di gas nocivi nell'atmosfera
- diminuire l'impatto negativo sull'ambiente e sulla salute dell'uomo
- conservare i posti di lavoro a livello locale
- diminuire la quantità di rifiuti nelle discariche
- diminuire i costi della bolletta dei rifiuti nelle utenze domestiche